



**CONSEJO DE
LA UNIÓN EUROPEA**

**Bruselas, 10 de diciembre de 2012 (11.12)
(OR. en)**

17550/12

OJ CRP1 43

ORDEN DEL DÍA PROVISIONAL

De: REUNIÓN n.º 2433 DEL COMITÉ DE REPRESENTANTES PERMANENTES
(1.ª parte)

Fecha: Miércoles 12 de diciembre (10.00 h.) y viernes 14 (10.00 h.) de diciembre de 2012

REUNIÓN DEL MIÉRCOLES 12 DE DICIEMBRE (10.00 h.)

1. Aprobación del orden del día

I⁽¹⁾

2. Respuestas a preguntas escritas formuladas al Consejo por diputados al Parlamento Europeo (+)
 - a) n.º E-008109/2012 de Andrew Henry William Brons
Imagen pública del Presidente del Consejo Europeo (sin traducción al español)
16461/12 PE-QE 363

- b) n.º E-008222/2012 de Laurence J.A.J. Stassen
Creación de un ejército de la UE (sin traducción al español)
17230/12 PE-QE 383
- c) n.º E-009091/2012 de Martin Ehrenhauser
Presupuesto/personal del SitCen / INTCEN (sin traducción al español)
16342/12 PE-QE 358
- d) n.º E-009194/2012 de Diogo Feio
Presupuesto de la UE entre 2014 y 2020 - Declaraciones del Presidente de la Comisión
(sin traducción al español)
16454/12 PE-QE 362
- e) n.º E-009230/2012 de Mikael Gustafsson
Excedente de derechos de emisión de la UE (sin traducción al español)
16451/12 PE-QE 361
- f) n.º E-009480/2012 de Werner Schulz y Rebecca Harms
Prohibición de entrada a dos activistas de la sociedad civil de Belarús por las
autoridades de Lituania (sin traducción al español)
16391/12 PE-QE 360
- g) n.º E-009510/2012 de Claude Moraes y Glenis Willmott
Capacidad del Reino Unido de volver a participar en medidas anteriores al Tratado de
Lisboa tras la notificación formal de la exclusión voluntaria en bloque (sin traducción al
español)
16462/12 PE-QE 364

3. Proyectos de acta de sesiones del Consejo (°)

- a) Sesión n.º 3169 del Consejo de la Unión Europea (Competitividad (Mercado Interior,
Industria, Investigación y Espacio), celebrada en Bruselas los días 30 y 31 de mayo
de 2012
10606/12 PV/CONS 30 COMPET 361 RECH 205 ESPACE 25
+ ADD 1
+ ADD 1 COR 1 (es)
- b) Sesión n.º 3171 del Consejo de la Unión Europea (Transporte, Telecomunicaciones y
Energía) celebrada en Luxemburgo del 7 al 8 de junio de 2012
11279/1/12 PV/CONS 32 TRANS 209 TELECOM 124 ENER 312 REV 1
+ ADD 1 REV 1
+ ADD 1 COR 1 (cs)
- c) Sesión n.º 3173 del Consejo de la Unión Europea (Medio Ambiente), celebrada en
Luxemburgo el 11 de junio de 2012
11281/12 PV/CONS 34 ENV 543
+ REV 1 (dk)
+ REV 2 (ro)
+ ADD 1
+ ADD 1 REV 1 (ro)
- d) Sesión n.º 3174 del Consejo de la Unión Europea (Agricultura y Pesca), celebrada en
Luxemburgo el 12 de junio de 2012
11282/12 PV/CONS 35 AGRI 410 PECHE 222
+ COR 1
+ ADD 1
+ ADD 1 COR 1

- e) Sesión n.º 3175 del Consejo de la Unión Europea (Transporte, Telecomunicaciones y Energía), celebrada en Luxemburgo el 15 de junio de 2012
11521/12 PV/CONS 36 TRANS 212 TELECOM 127 ENER 319
+ ADD 1
 - f) Sesión n.º 3176 del Consejo de la Unión Europea (Agricultura y Pesca), celebrada en Luxemburgo el 18 de junio de 2012
11563/1/12 PV/CONS 37 AGRI 428 PECHE 232 REV 1
+ COR 2 (lv)
+ ADD 1
+ ADD 1 COR 1
 - g) Sesión n.º 3177 del Consejo de la Unión Europea (Empleo, Política Social, Sanidad y Consumidores), celebrada en Luxemburgo los días 21 y 22 de junio de 2012
11745/12 PV/CONS 38 SOC 601 SAN 163 CONSOM 91
+ COR 1
+ COR 2
+ ADD 1
+ ADD 1 COR 1 (hu)
 - h) Sesión n.º 3182 del Consejo de la Unión Europea (Agricultura y Pesca), celebrada en Bruselas los días 16 y 17 de julio de 2012
12843/12 PV/CONS 43 AGRI 521 PECHE 292
+ ADD 1
4. Asuntos T-465/09 (Jurašinović /Consejo de la Unión Europea) y T-63/10 (Jurašinović/Consejo de la Unión Europea)
- Sentencias del Tribunal General
17399/12 JUR 627 API 107 COWEB 206
5. Proyecto de Directiva .../.../UE de la Comisión, de XXX, que modifica el anexo III de la Directiva 2008/57/CE del Parlamento Europeo y del Consejo, sobre la interoperabilidad del sistema ferroviario dentro de la Comunidad
- Decisión de no oponerse a la adopción
16273/12 TRANS 397
17137/12 TRANS 441
6. Reglamento (UE) n.º .../... de la Comisión, de XXX, sobre la especificación técnica de interoperabilidad relativa al subsistema «material rodante – vagones de mercancías» del sistema ferroviario de la Unión Europea y por la que se deroga la Decisión 2006/861/CE
- Decisión de no oponerse a la adopción
16152/12 TRANS 393
17133/12 TRANS 440

7. Proyecto de Reglamento (UE) n.º .../... de la Comisión, de XXX, que modifica el Reglamento (CE) n.º 62/2006 sobre la especificación técnica de interoperabilidad referente a las aplicaciones telemáticas para el subsistema del transporte de mercancías del sistema ferroviario transeuropeo convencional
 - Decisión de no oponerse a la adopción
 - 16282/12 TRANS 398
 - 17140/12 TRANS 442

8. Reglamento Delegado (UE) n.º .../... de la Comisión, de 6.11.2012, por el que se completa el Reglamento (UE) n.º 510/2011 del Parlamento Europeo y del Consejo en lo relativo a las normas aplicables a las solicitudes de excepción respecto a los objetivos de emisiones específicas de CO₂ para los vehículos comerciales ligeros nuevos
 - Intención de no plantear objeciones a un acto delegado
 - 16146/12 ENV 851 ENT 288 DELACT 50
 - 17168/12 ENV 911 ENT 305 DELACT 53

9. Declaración de la Unión Europea y sus Estados miembros, junto con Croacia e Islandia, en la Conferencia de Doha sobre el Clima
 - = Aprobación
 - 17532/12 ENV 933 ONU 154 DEVGEN 338 ECOFIN 1049 ENER 525
 - FORETS 83 MAR 145 AVIATION 195

10. Hacia un abastecimiento seguro de radioisótopos para uso médico en la Unión Europea
 - Adopción de conclusiones del Consejo
 - 17453/12 ATO 169 SAN 321

11. Propuesta de Reglamento del Consejo por el que se fijan los precios de orientación y los precios de producción de la Unión de determinados productos de la pesca de acuerdo con el Reglamento (CE) n.º 104/2000 para la campaña de pesca de 2013
 - Adopción
 - 16899/12 PECHE 506 OC 692
 - 17127/12 PECHE 517 OC 704

12. Propuesta de Reglamento del Consejo por el que se modifica el Reglamento (UE) n.º 7/2010 relativo a la apertura y modo de gestión de contingentes arancelarios de la Unión autónomos para determinados productos agrícolas e industriales
 - Adopción
 - 16581/12 TDC 20 UD 299 OC 665
 - 16739/12 TDC 22 UD 304 OC 675

13. Propuesta de Reglamento del Consejo que modifica el Reglamento (UE) n.º 1344/2011, por el que se suspenden los derechos autónomos del arancel aduanero común sobre algunos productos industriales, agrícolas y de la pesca
- Adopción
 - 16582/12 TDC 21 UD 300 OC 666
 - 16740/12 TDC 23 UD 305 OC 676
14. Propuesta de Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo relativo a los desplazamientos de animales de compañía sin ánimo comercial **(primera lectura) (deliberación legislativa)**
- Aprobación del mandato por parte del triálogo
 - 16949/12 AGRILEG 179 VETER 79 CODEC 2844
 - + ADD 1
 - 17529/12 AGRILEG 186 VETER 83 CODEC 2990
15. a) Propuesta de Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo sobre los fondos de capital riesgo europeos **(primera lectura) (deliberación legislativa)**
- b) Propuesta de Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo sobre los fondos de emprendimiento social europeos **(primera lectura) (deliberación legislativa)**
- Aprobación de los textos transaccionales definitivos con miras a un acuerdo (°)
 - 17317/12 EF 294 ECOFIN 1026 COMPET 758 SOC 985 IND 222 CODEC 2928
 - 17316/12 EF 293 ECOFIN 1025 COMPET 757 IND 221 CODEC 2927
 - 17319/12 EF 295 ECOFIN 1027 COMPET 759 SOC 986 IND 223 CODEC 2929
16. a) Propuesta de Directiva del Parlamento Europeo y del Consejo relativa a la resolución alternativa de litigios en materia de consumo, por la que se modifica el Reglamento (CE) n.º 2006/2004 y la Directiva 2009/22/CE (Directiva sobre RAL en materia de consumo) **(primera lectura) (deliberación legislativa)**
- b) Propuesta de Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo sobre resolución de litigios en línea en materia de consumo (Reglamento sobre RLL en materia de consumo) **(primera lectura) (deliberación legislativa)**
- Aprobación de los textos transaccionales definitivos con miras a un acuerdo (°)
 - 17514/12 CONSOM 157 MI 818 JUSTCIV 355 CODEC 2987

17. Propuesta de Decisión de ejecución del Consejo por la que se autoriza a Bulgaria y Rumanía a aplicar medidas de excepción a lo dispuesto en el artículo 5 de la Directiva 2006/112/CE relativa al sistema común del impuesto sobre el valor añadido
- Adopción
 - 16662/12 FISC 179 OC 668
 - 17276/12 FISC 188 OC 713
18. Asociación con Montenegro
- Establecimiento de la posición de la Unión Europea para la tercera sesión del Consejo de Estabilización y Asociación (Bruselas, 18 de diciembre de 2012)
 - 17415/12 ME 11
 - +COR 1
19. AMPLIACIÓN
- Negociaciones de adhesión con Islandia
- Capítulo 1: Libre circulación de mercancías
 - 17496/12 ELARG 131
20. AMPLIACIÓN
- Negociaciones de adhesión con Islandia
- Capítulo 30: relaciones exteriores
 - 17497/12 ELARG 132

II

21. Propuesta de Directiva del Parlamento Europeo y del Consejo por la que se modifican la Directiva 98/70/CE, relativa a la calidad de la gasolina y el gasóleo, y la Directiva 2009/28/CE, relativa al fomento del **uso de energía procedente de fuentes renovables**
- Creación de un Grupo *ad hoc* "Cambios indirectos del uso de la tierra" y método de trabajo (°)
15189/12 ENV 789 ENER 417 ENT 257 TRANS 346 AGRI 686 POLGEN 170
CODEC 2432 (x)
17304/12 ENER 515 ENV 918 ENT 307 TRANS 452 AGRI 837 POLGEN 209
CODEC 2922
22. Propuesta de Directiva del Parlamento Europeo y del Consejo sobre los estados financieros anuales, los estados financieros consolidados y otros informes afines de ciertos tipos de empresas (**Directiva sobre contabilidad**) (**primera lectura**) (**deliberación legislativa**)
- Informe de la Presidencia sobre el resultado del diálogo tripartito informal ⁽¹⁾
23. **Preparación** de la sesión del Consejo de **Medio Ambiente** del 17 de diciembre de 2012
- Comunicación de la Comisión al Parlamento Europeo, al Consejo, al Comité Económico y Social y al Comité de las Regiones: "**Plan para salvaguardar los recursos hídricos de Europa**"
 - Adopción de conclusiones del Consejo
16425/12 ENV 867 AGRI 772 DEVGEN 308 CHIMIE 85 RECH 417 ENER 476
TRANS 403 PROCIV 186 REGIO 132 MARE 11 PECHE 485
IND 195
17250/12 ENV 916 AGRI 833 DEVGEN 329 CHIMIE 96 RECH 453 ENER 513
TRANS 448 PROCIV 209 REGIO 150 MARE 15 PECHE 522
IND 218
24. Propuesta de Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo relativo a un mecanismo para el **seguimiento y notificación de las emisiones de gases de efecto invernadero** y para la notificación de otra información, a nivel nacional o de la Unión, pertinente para el cambio climático (**primera lectura**) (**deliberación legislativa**)
- Preparación del diálogo tripartito informal
17369/12 ENV 923 ENER 520 TRANS 454 IND 226 ONU 152 AGRIFORET 8
ECOFIN 1032 CODEC 2942
+COR 1

25. **Preparación del orden del día** provisional de la sesión del Consejo de **Agricultura y Pesca** de los días 18, 19 y 20 de diciembre de 2012
1. Propuesta de Reglamento del Consejo por el que se establecen para **2013** las **posibilidades de pesca** disponibles para los buques de la UE en lo que respecta a determinadas poblaciones y grupos de poblaciones de peces que no están sujetas a negociaciones o acuerdos internacionales (*actividad no legislativa*)
 - Acuerdo político
15254/12 PECHE 413 (x)
17166/12 PECHE 518
+ ADD 1
+ ADD 2
17528/12 PECHE 533
 2. Propuesta de Reglamento del Consejo por el que se establecen para **2013** las **posibilidades de pesca** disponibles en aguas de la UE y, en el caso de los buques de la UE, **en determinadas aguas no pertenecientes a la UE para determinadas poblaciones de peces** y grupos de poblaciones de peces que están sujetas a negociaciones o acuerdos internacionales (*actividad no legislativa*)
 - Acuerdo político
16291/12 PECHE 474
17166/12 PECHE 518
+ ADD 1
+ ADD 2
17528/12 PECHE 533
 3. Propuesta de Reglamento del Consejo por el que se establecen, para 2013, las posibilidades de pesca aplicables en el **Mar Negro** a determinadas poblaciones y grupos de poblaciones de peces (*actividad no legislativa*)
 - Acuerdo político
16889/12 PECHE 505
17291/12 PECHE 527
 4. Propuesta de Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo que modifica el Reglamento (CE) n.º 1342/2008 del Consejo, de 18 de diciembre de 2008, por el que se establece un **plan a largo plazo para las poblaciones de bacalao** y las pesquerías que las explotan (*actividad no legislativa*)
 - Acuerdo político sobre la propuesta de la Presidencia
13745/12 PECHE 343 CODEC 2130 (x)
17340/12 PECHE 528 CODEC 2934
+ADD 1
26. Propuesta de Directiva del Parlamento Europeo y del Consejo por la que se modifica la Directiva 2003/98/CE relativa a la **reutilización de la información del sector público (primera lectura) (deliberación legislativa)**
- Preparación del diálogo tripartito informal
17310/12 TELECOM 247 PI 162 COMPET 756 AUDIO 129 CULT 160
CODEC 2925

27. **Preparación** de la sesión del Consejo de **Transporte, Telecomunicaciones** y Energía del 20 de diciembre de 2012

1. Propuesta de Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo relativo a unas orientaciones para las **redes transeuropeas de telecomunicaciones** y por el que se deroga la Decisión n.º 1336/97/CE (**primera lectura**) (*deliberación legislativa*)
 - Informe de situación
16006/11 TELECOM 152 CODEC 1801 (x)
17257/12 TELECOM 241 AUDIO 126 CODEC 2914
2. Propuesta de Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo relativo a la identificación electrónica y los servicios de confianza para las **transacciones electrónicas en el mercado interior (primera lectura)** (*deliberación legislativa*)
 - Informe de situación y debate político
10977/12 TELECOM 122 MI 411 DATAPROTECT 73 CODEC 1576 (x)
17269/12 TELECOM 242 MI 804 DATAPROTECT 140 EJUSTICE 86
CODEC 2915
3. Propuesta de Directiva del Parlamento Europeo y del Consejo por la que se modifica la Directiva 2003/98/CE relativa a la **reutilización de la información del sector público (primera lectura)** (*deliberación legislativa*)
 - Informe de situación
18555/11 TELECOM 212 PI 188 COMPET 619 CODEC 2426 AUDIO 83
CULT 120 (x)
17272/12 TELECOM 243 PI 160 COMPET 752 AUDIO 127 CULT 158
CODEC 2916
4. **Estrategia "Europa 2020"** (*actividad no legislativa*)
 - a) Revisión intermedia de la Agenda Digital para Europa - Próximas medidas
 - b) Estudio Prospectivo Anual sobre el Crecimiento
 - Debate político
17339/12 TELECOM 249 MI 810 COMPET 761 CONSOM 154
DATAPROTECT 145 RECH 457 AUDIO 130 POLGEN 211
5. Propuesta de Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo relativo a las **inspecciones técnicas** periódicas de los vehículos de motor y de sus remolques y por el que se deroga la Directiva 2009/40/CE (**primera lectura**) (*deliberación legislativa*)
 - Orientación general
12786/12 TRANS 249 CODEC 1954 (x)
 - + REV 1 (bg,cs,da,el,es,et,fi,ga,hu,it,lt,lv,mt,nl,pl,pt,ro,sk,sl,sv) (x)
 - + ADD 1 (x)
 - + REV 1 (bg,cs,da,el,es,et,fi,ga,hu,it,lt,lv,mt,nl,pl,pt,ro,sk,sl,sv) (x)
 - 17242/12 TRANS 447 CODEC 2912
+ ADD 1

I

28. Proyecto de Reglamento (UE) n.º .../.. de la Comisión de xxx por el que se aplica el Reglamento (CE) n.º 1177/2003 del Parlamento Europeo y del Consejo, relativo a las estadísticas comunitarias sobre la renta y las condiciones de vida (EU-SILC), en lo referente a la lista de 2014 de variables objetivo secundarias sobre privaciones materiales
- Adopción
 - 17266/12 STATIS 97 SOC 983
 - 17268/12 STATIS 98 SOC 984
29. Propuesta de Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo por el que se establece una cooperación reforzada en el ámbito de la creación de protección mediante una patente unitaria **(primera lectura) (deliberación legislativa + declaración)**
- Adopción del acto legislativo
 - PE-CONS 72/11 PI 180 CODEC 2344 OC 70
 - 17503/12 CODEC 2983 PI 171 OC 733
30. Propuesta de Reglamento del Consejo por el que se establece una cooperación reforzada en materia de protección unitaria de patentes en lo que atañe a las disposiciones sobre traducción **(deliberación legislativa)**
- Adopción del acto legislativo
 - 18855/2/11 PI 194 OC 106 REV 2
 - 17429/12 PI 168 OC 729
 - + ADD 1

II

31. Propuesta de Reglamento del Consejo por el que se adaptan, a partir del 1 de julio de **2012**, las **retribuciones y pensiones de los funcionarios** y otros agentes de la Unión Europea así como los coeficientes correctores que afectan a dichas retribuciones y pensiones
- Análisis de la propuesta de la Comisión
17428/12 STAT 48 FIN 1023

(Este punto se debatirá en marco restringido)

32. Nombramiento de cuatro miembros del Consejo de Administración de la **Agencia Europea de Medicamentos**
- Recomendación al Consejo
11966/12 PHARM 55 SAN 166 MI 460 AGRILEG 135 (x)
15798/12 PHARM 79 SAN 267 MI 692 AGRILEG 163
+ COR 1
15799/12 PHARM 80 SAN 268 MI 693 AGRILEG 164

(Este punto se tratará en marco restringido)

27. **Preparación** de la sesión del Consejo de **Transporte, Telecomunicaciones** y Energía del 20 de diciembre de 2012 (**continuación**)

6. Propuesta de Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo por el que se crea el **Mecanismo «Conectar Europa» (primera lectura)** (*deliberación legislativa*)
- Informe de situación
16176/11 CADREFIN 117 POLGEN 177 REGIO 111 ENER 345 TRANS 292
TELECOM 161 COMPET 472 MI 533 ECO 129 (x)
+ REV 3 (bg,el,es,et,hu,it,lt,pl,pt,ro,sk,sl,sv) (x)
+ REV 4 (cs,da,de,en,fi,fr,ga,lv,mt) (x)
+ REV 5 (nl) (x)
17107/12 TRANS 437 FIN 986 CADREFIN 496 POLGEN 206 REGIO 148
ENER 508 TELECOM 237 COMPET 747 MI 798 ECO 147
CODEC 2884
7. Comunicación de la Comisión "**Política exterior de aviación de la UE: responder a desafíos futuros**" (*actividad no legislativa*)
- Adopción de conclusiones del Consejo
14333/12 AVIATION 143 RELEX 876
17246/12 AVIATION 188 RELEX 1112 (x)

8. Propuesta de Decisión del Consejo relativa a la firma, en nombre de la Unión Europea, y la aplicación provisional del **Acuerdo euromediterráneo de aviación** entre la Unión Europea y sus Estados miembros, por una parte, y el Estado de **Israel**, por otra (*actividad no legislativa*)

- Adopción

16826/12 AVIATION 182 RELEX 1077 ISR 21 OC 684

16828/12 AVIATION 183 RELEX 1078 ISR 22 OC 685

17247/12 AVIATION 189 RELEX 1113 ISR 23 OC 712

22. Propuesta de Directiva del Parlamento Europeo y del Consejo sobre los estados financieros anuales, los estados financieros consolidados y otros informes afines de ciertos tipos de empresas (**Directiva sobre contabilidad**) (**primera lectura**) (**deliberación legislativa**) (**continuación**)

- (Si ha lugar) Preparación del próximo diálogo tripartito informal

17521/12 DRS 136 COMPET 765 ECOFIN 1047 CODEC 2988

- Varios

⁽¹⁾ Estos puntos serán tratados por el Grupo Mertens el 11 de diciembre de 2012.

(+) Punto que puede adoptarse por el procedimiento tácito, con arreglo al artículo 12.2 del Reglamento interno del Consejo.

(°) Punto sobre el que el Coreper puede adoptar una decisión de procedimiento, de conformidad con el artículo 19.7 del Reglamento interno del Consejo.

(x) Documento no disponible en sala.